

IMPORTANT INFORMATION

Watch this installation online; visit the product page at www.us.kohler.com.

CAUTION: Risk of personal injury. If not blocked, hazardous gases may leak from the flange opening. Temporarily place a rag in the flange opening until the toilet is ready to install.

WARNING: Risk of product damage. Do not use in-tank cleaners in your toilet. Products containing chlorine (calcium hypochlorite) can seriously damage fittings in the tank. This damage can cause leakage and property damage.

IMPORTANT! If the tank gasket is not fully compressed, water may leak between the tank and the bowl. Ensure that the tank is secured.

1A. Silicone sealant

1B. Masking tape

4A. For floors less than 1-1/2" (38 mm) thick, drill 5/32" bolt holes. Do not use anchors.

4B. For floors 1-1/2" (38 mm) thick or greater, drill 3/8" anchor holes. Insert the provided anchors.

5A. Align the bracket slots with the drilled holes. Position and secure the brackets at the locations indicated on the template.

7A. Temporarily position the toilet and verify that the screw holes align with the brackets.

11A. Remove the canister by turning the canister in either direction past the point of resistance.

12A. Reinstall the canister by pressing it firmly onto the valve body. Position the blue button on the right.

For service parts information: visit www.kohler.com/serviceparts.

For care and cleaning and other information: go to www.us.kohler.com.

INFORMATIONS IMPORTANTES

Regarder cette installation en ligne; visiter la page du produit sur le site www.us.kohler.com.

ATTENTION: Risque de blessures. Si le dispositif n'est pas bloqué, une fuite de gaz dangereux peut provenir de l'ouverture de la bride. Si la nouvelle toilette n'est pas installée immédiatement, recouvrir temporairement l'ouverture de la bride avec un chiffon.

AVERTISSEMENT: Risque d'endommagement du produit. Ne pas utiliser de détergents faits pour le réservoir dans la toilette. Les produits contenant du chlore (hypochlorite de calcium) peuvent sérieusement endommager les raccords du réservoir. Ceci peut créer des fuites et des dommages matériels.

IMPORTANT! Si le joint du réservoir n'est pas entièrement comprimé, il pourrait y avoir des fuites d'eau entre le réservoir et la cuvette. S'assurer que le réservoir est bien fixé en place.

1A. Mastic à la silicone

1B. Ruban-cache

4A. Pour les planchers d'une épaisseur inférieure à 1-1/2" (38 mm), percer des trous de boulons de 5/32". Ne pas utiliser les dispositifs d'ancrage.

4B. Pour les planchers d'une épaisseur égale ou supérieure à 1-1/2" (38 mm), percer des trous d'ancrage de 3/8". Insérer les dispositifs d'ancrage fournis.

5A. Aligner les fentes des supports sur les trous percés. Positionner et sécuriser les supports aux emplacements marqués sur le gabarit.

7A. Positionner temporairement la toilette et vérifier que les trous de vis sont alignés avec les supports.

11A. Retirer la cartouche en tournant celle-ci dans n'importe quelle direction au-delà du point de résistance.

12A. Réinstaller la cartouche en l'appuyant fermement sur le corps de la vanne. Positionner le bouton bleu sur la droite.

Pour tout renseignement sur les pièces de rechange, visiter le site www.kohler.com/serviceparts.

Pour obtenir de l'information sur le nettoyage et de l'information supplémentaire, aller sur le site www.us.kohler.com.

INFORMACIÓN IMPORTANTE

Veá esta instalación en línea; visite la página del producto en www.us.kohler.com.

PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales. Si no se tapa la abertura de la brida, podrían fugarse gases nocivos. Si el inodoro nuevo no se instala de inmediato, cubra provisionalmente la abertura de la brida con un trapo.

ADVERTENCIA: Riesgo de daños al producto. No utilice productos para limpiar el inodoro que se colocan dentro del tanque. Los productos que contienen cloro (hipoclorito de calcio) pueden dañar las piezas del tanque. Esto puede causar fugas y daños a la propiedad.

¡IMPORTANTE! Si el empaque del tanque no se comprime por completo, podría fugarse agua entre el tanque y la taza. Asegúrese de que el tanque quede bien fijo.

1A. Sellador de silicona

1B. Cinta de enmascarar

4A. En pisos de menos de 1-1/2" (38 mm) de espesor, taladre orificios para perno de 5/32". No utilice anclajes.

4B. En pisos de 1-1/2" (38 mm) de espesor o más, taladre orificios para anclajes de 3/8". Introduzca los anclajes que se incluyen.

5A. Alinee las ranuras de los soportes con los orificios taladrados. Coloque y fije los soportes en los lugares indicados en la plantilla.

7A. Coloque provisionalmente el inodoro y verifique que los orificios para tornillos queden alineados con los soportes.

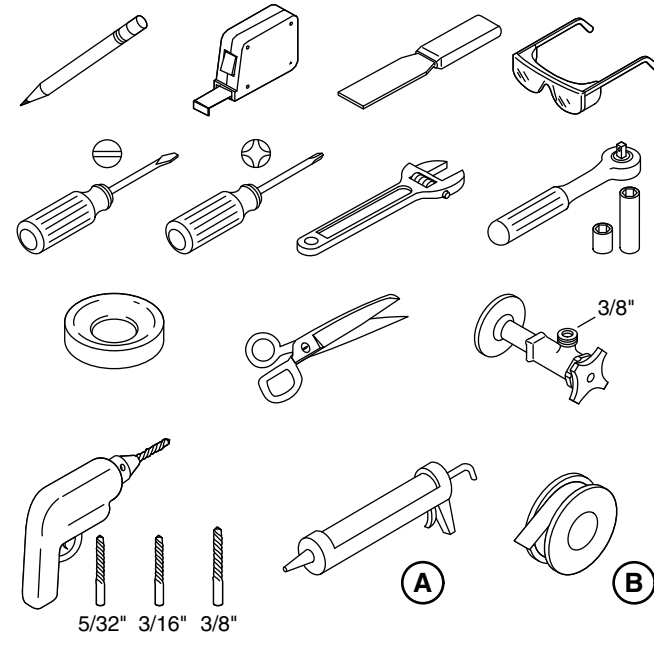
11A. Para retirar el cilindro, gírelo en cualquier dirección más allá del punto en que sienta resistencia.

12A. Para volver a instalar el cilindro, oprímalo con firmeza en el cuerpo de la válvula. Coloque el botón azul a la derecha.

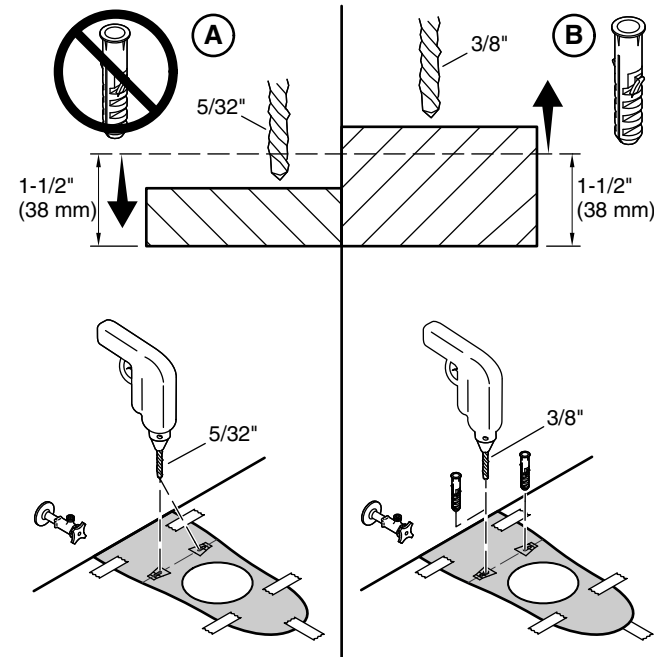
Para consultar información sobre piezas de repuesto, visite www.kohler.com/serviceparts.

Para el cuidado, la limpieza y otra información: visite www.us.kohler.com.

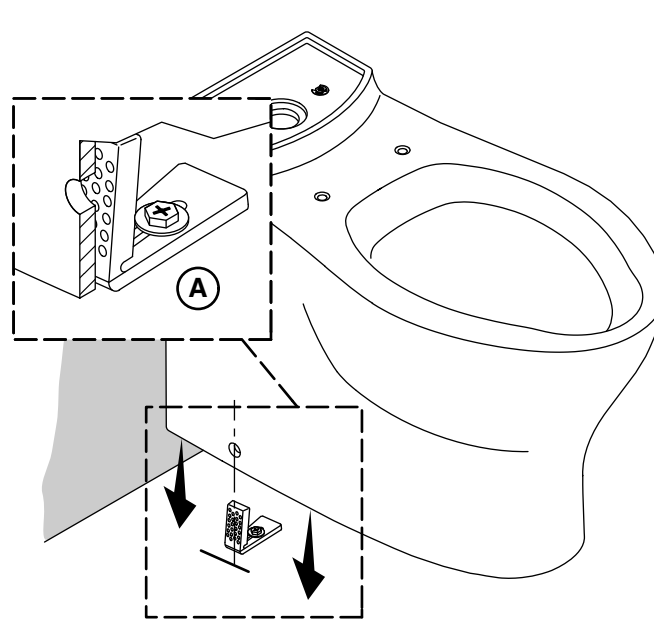
1



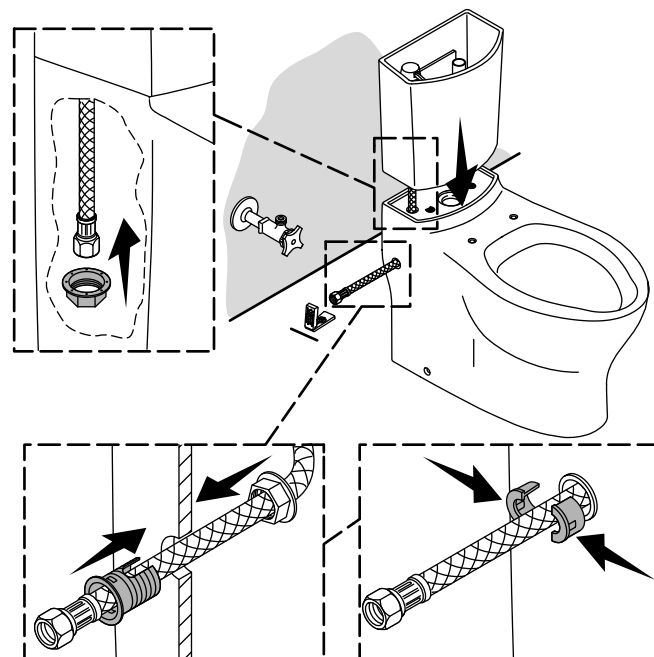
4



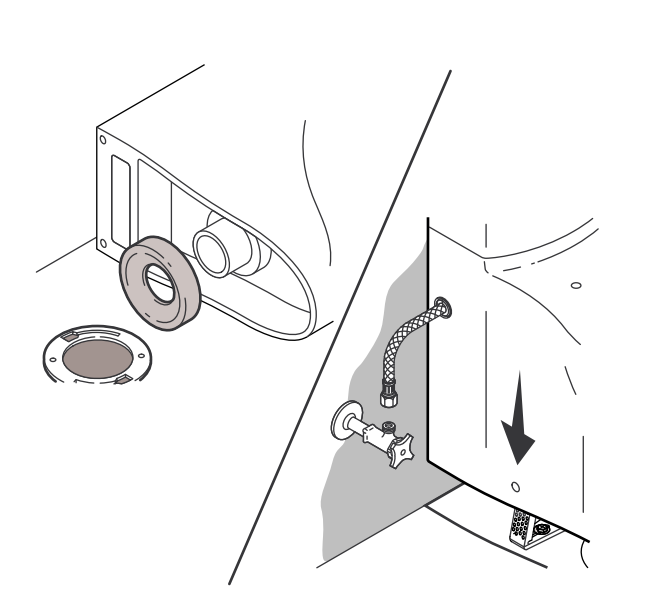
7



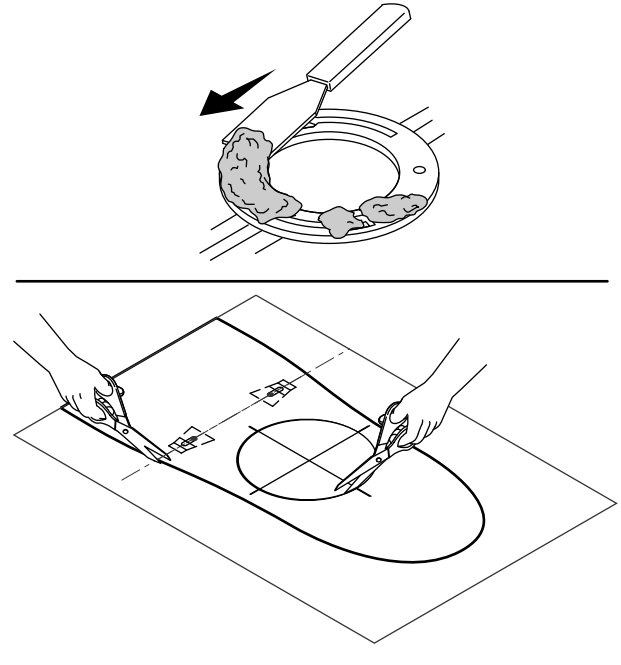
10



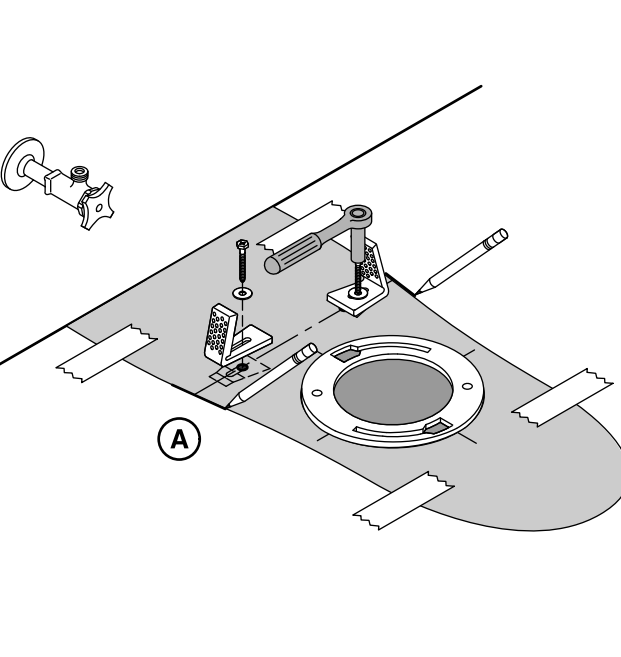
13



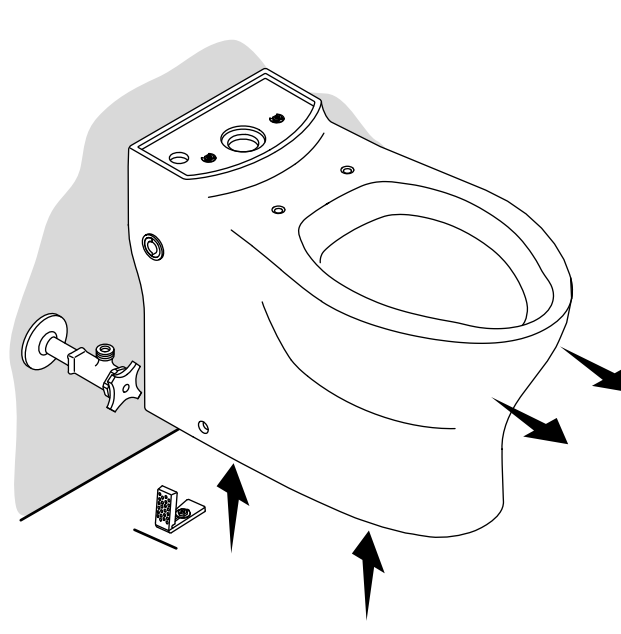
2



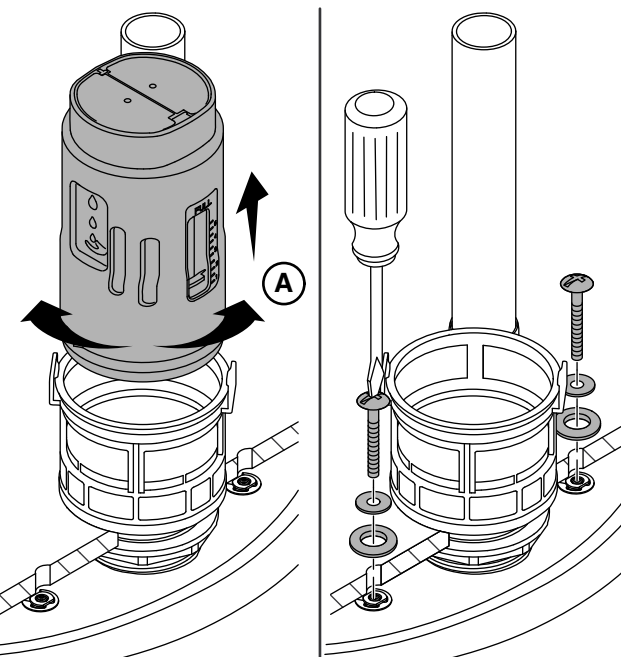
5



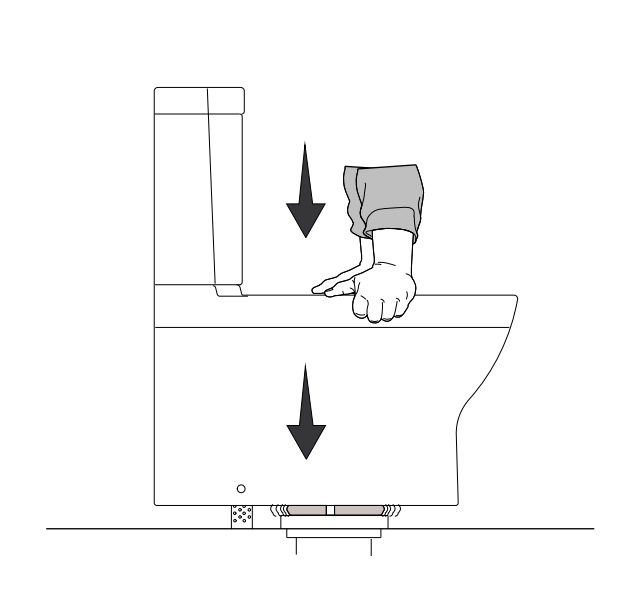
8



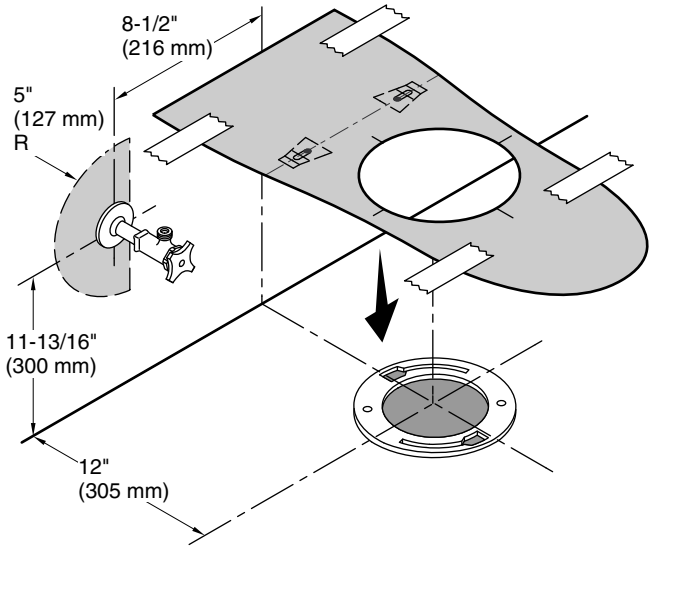
11



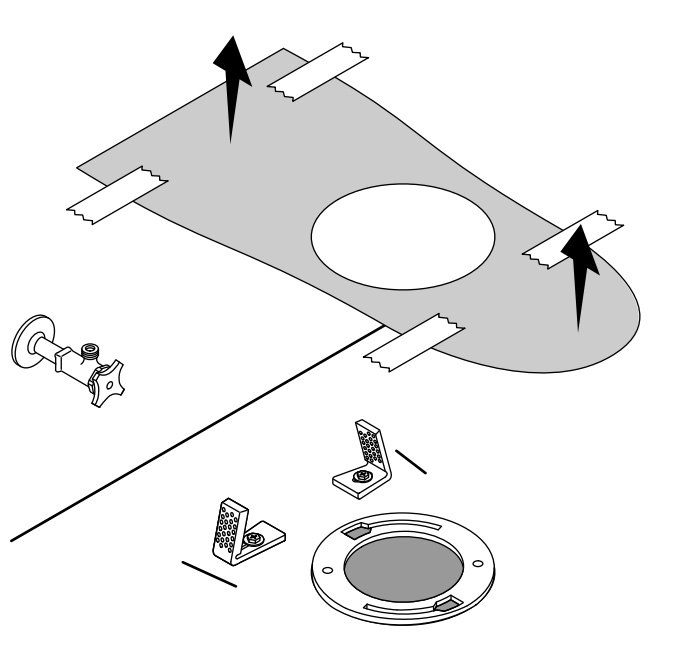
14



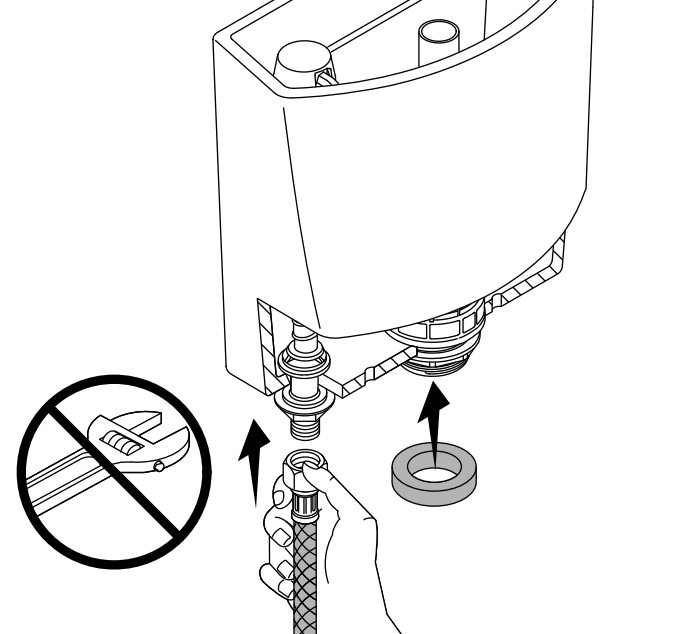
3



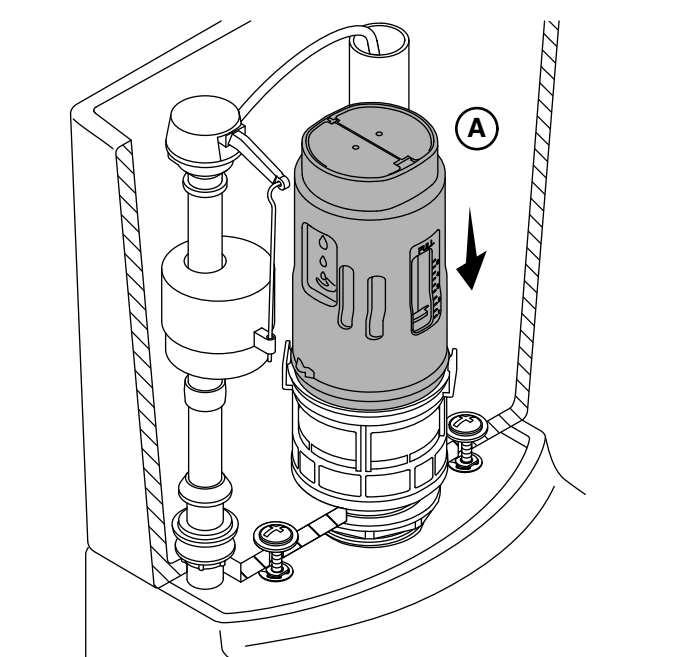
6



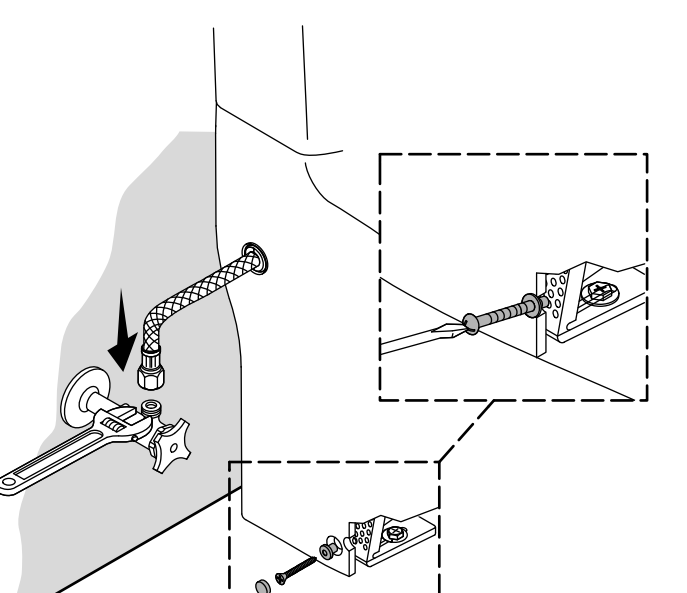
9



12



15



16A. With the rod nuts 7/8" (22 mm) from the end of the push button rods, thread the push button rods into the button housing.

17A. Install the tank lid and test the length of the push button rods.

17B. Adjust the rod length if needed. Tighten the rod nuts.

18A. Turn on the water supply, and adjust the water level to the mark on the overflow tube. Flush the toilet and recheck the water level.

21A. Install the toilet seat according to the instructions included with the seat.

16A. Avec les écrous à tige de 7/8" (22 mm) de l'extrémité des tiges du bouton-poussoir, enfiler les tiges du bouton dans le logement de celui-ci.

17A. Installer le couvercle du réservoir et tester la longueur des tiges du bouton poussoir.

17B. Ajuster la longueur de la tige si nécessaire. Serrer les écrous à tige.

18A. Ouvrir l'arrivée d'eau et ajuster le niveau d'eau jusqu'au repère se trouvant sur le tube de trop-plein. Passer la chasse et revérifier le niveau de l'eau.

21A. Installer le siège de la toilette en suivant les instructions accompagnant le siège.

16A. Con las tuercas de varilla a 7/8" (22 mm) del extremo de las varillas de los botones, enrosque las varillas de los botones en el alojamiento de botones.

17A. Instale la tapa del tanque y pruebe la longitud de las varillas de los botones.

17B. Ajuste la longitud de las varillas, de ser necesario. Apriete las tuercas de varilla.

18A. Abra el suministro de agua y ajuste el nivel de agua a la marca en el tubo de desbordamiento. Accione la descarga del inodoro y vuelva a verificar el nivel de agua.

21A. Instale el asiento del inodoro de acuerdo a las instrucciones que se incluyen con el asiento.

KOHLER® One-Year Limited Warranty

KOHLER plumbing products are warranted to be free of defects in material and workmanship for one year from date of installation.

Kohler Co. will, at its election, repair, replace or make appropriate adjustment where Kohler Co. inspection discloses any such defects occurring in normal usage within one (1) year after installation. Kohler Co. is not responsible for removal or installation costs. **Use of in-tank toilet cleaners will void the warranty.**

To obtain warranty service contact Kohler Co. either through your Dealer, Plumbing Contractor, Home Center or E-tailer, or by writing Kohler Co., Attn.: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA, or by calling 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) from within the USA and Canada, and 001-800-456-4537 from within Mexico, or visit www.kohler.com within the USA, www.ca.kohler.com from within Canada, or www.mx.kohler.com in Mexico.

IMPLIED WARRANTIES INCLUDING THAT OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE EXPRESSLY LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY. KOHLER CO. AND/OR SELLER DISCLAIM ANY LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary from state/province to state/province.

This is Kohler Co.'s exclusive written warranty.

Garantie limitée d'un an KOHLER®

Les produits de plomberie KOHLER sont garantis contre tout vice de matériau et de fabrication pendant un an à partir de la date de l'installation.

Si un vice est découvert au cours d'une utilisation normale, Kohler Co. choisira, à sa discrétion, la réparation, le remplacement ou la rectification appropriée après inspection desdits vices par Kohler Co. pendant un (1) an à partir de la date d'installation. Kohler Co. n'est pas responsable des frais d'enlèvement ou d'installation. **L'utilisation de nettoyeurs à l'intérieur du réservoir annule la garantie.**

Pour obtenir le service de garantie, contacter Kohler Co., par l'intermédiaire du vendeur, plombier, centre de rénovation ou revendeur par internet, ou bien par écrit à l'adresse suivante Kohler Co., Attn.: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA, ou appeler le 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) à partir des É.-U. et du Canada, et le 001-800-456-4537 à partir du Mexique, ou consulter le site www.kohler.com aux É.-U., www.ca.kohler.com à partir du Canada, ou www.mx.kohler.com au Mexique.

LES GARANTIES TACITES, Y COMPRIS CELLES DE MERCHANTABILITY ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT EXPRESSÉMENT LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE. KOHLER CO. ET/OU LE REVENDEUR DÉCLINENT TOUTE RESPONSABILITÉ CONTRE LES DOMMAGES PARTICULIERS, ACCESSOIRES OU INDIRECTS. Certains états et provinces ne permettent pas de limite sur la durée de la garantie tacite, ni l'exclusion ou la limite des dommages particuliers, accessoires ou indirects, et, par conséquent, lesdites limites et exclusions peuvent ne pas s'appliquer à votre cas. Cette garantie vous donne des droits juridiques particuliers. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état ou d'une province à l'autre.

Ceci constitue la garantie écrite exclusive de Kohler Co.

Garantía limitada de un año de KOHLER®

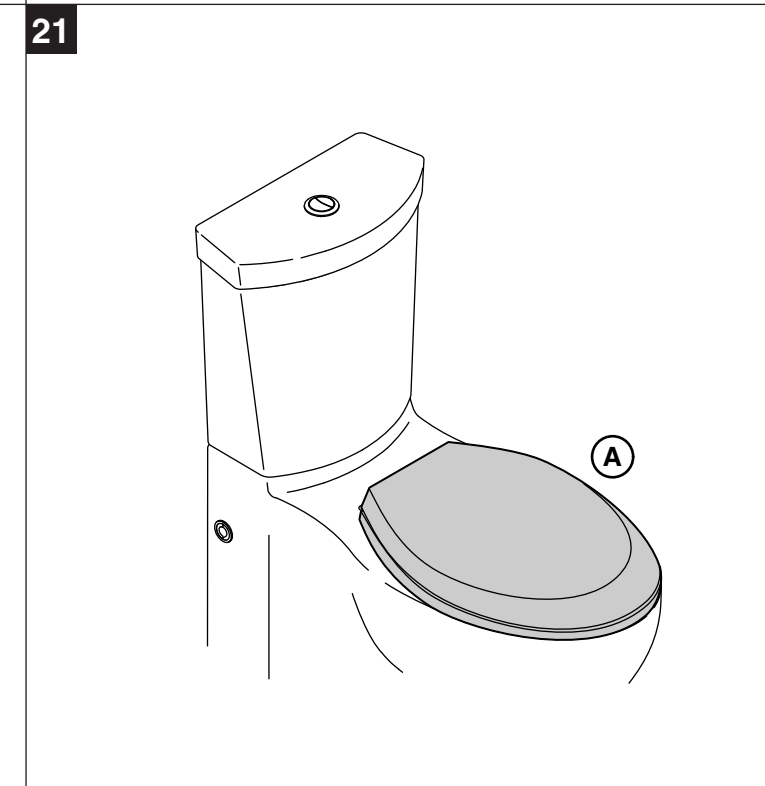
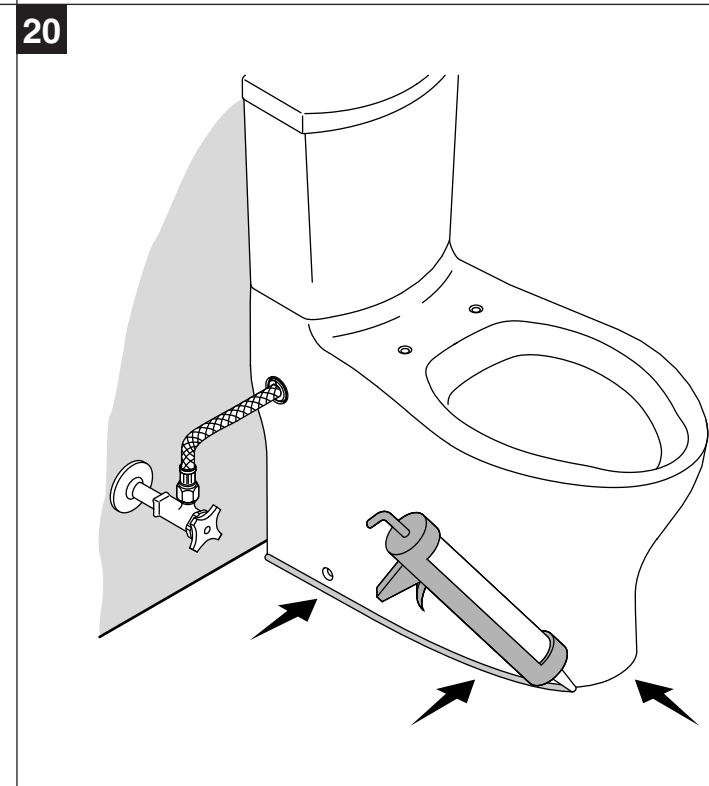
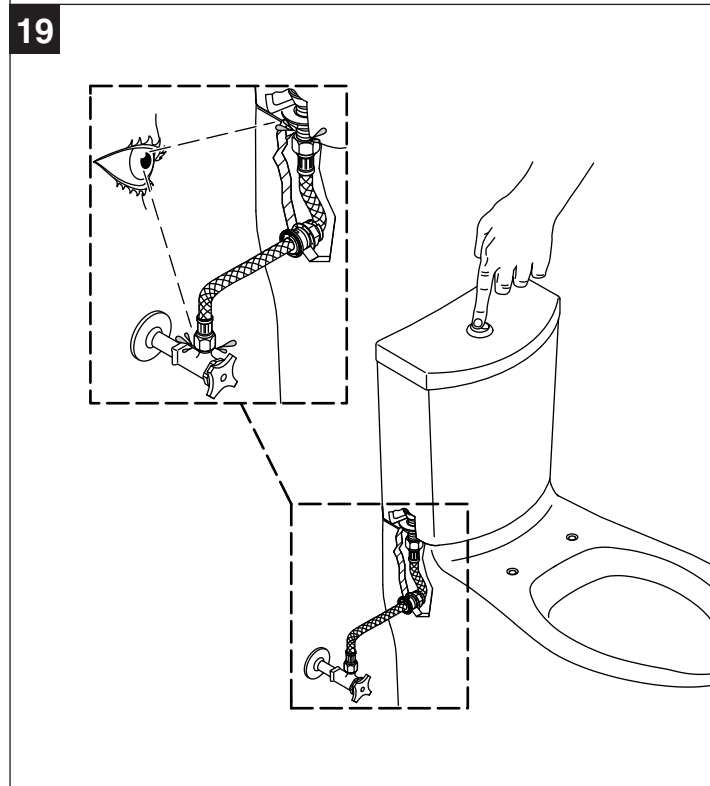
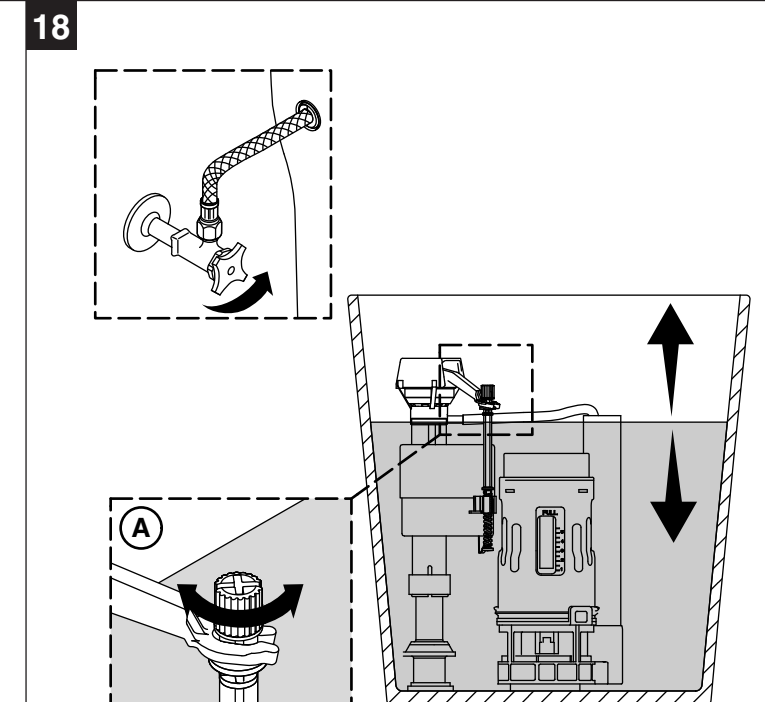
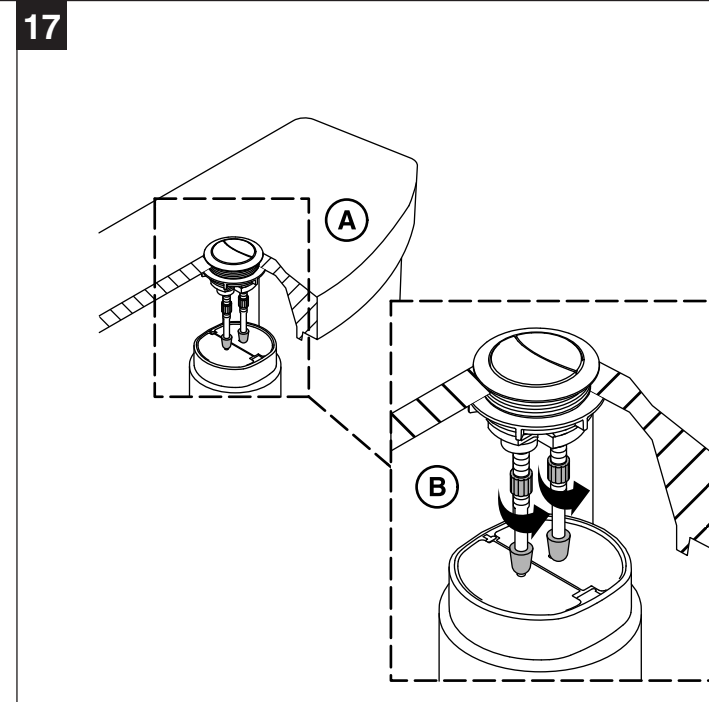
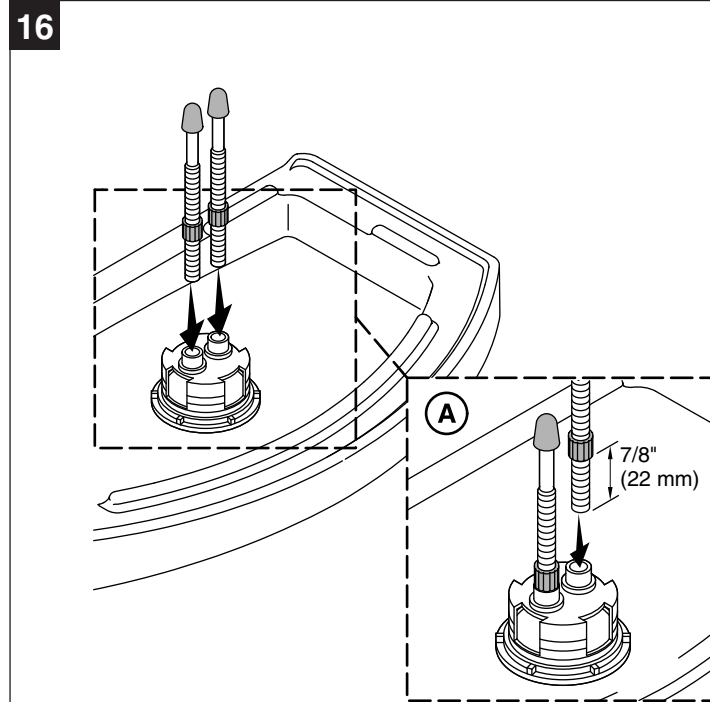
Se garantizan los productos de plomería KOHLER contra defectos de material y mano de obra durante un año a partir de la fecha de instalación.

Kohler Co., a su criterio, reparará, reemplazará o realizará los ajustes pertinentes en los casos en que la inspección realizada por Kohler Co. determine que dichos defectos hayan ocurrido durante el uso normal en el transcurso de un (1) año a partir de la fecha de instalación. Kohler Co. no se hace responsable de costos de desinstalación o de instalación. **El uso de limpiadores de inodoro que se colocan dentro del tanque anula la garantía.**

Para obtener el servicio de garantía, comuníquese con Kohler Co. a través de su distribuidor, contratista de plomería, centro de remodelación o distribuidor por Internet, o escriba a Kohler Co., Atención: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, EE.UU., o llame al 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) desde los EE.UU. y Canadá, o al 001-800-456-4537 desde México, o visite www.kohler.com desde los EE.UU., www.ca.kohler.com desde Canadá, o www.mx.kohler.com en México.

TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDA LA DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD DEL PRODUCTO PARA UN USO DETERMINADO, SE LIMITA EXPRESAMENTE A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA. KOHLER CO. Y/O EL VENDEDOR DESCARGAN TODA RESPONSABILIDAD POR CONCEPTO DE DAÑOS PARTICULARES, INCIDENTALES O INDIRECTOS. Algunos estados/provincias no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita o a la exclusión o limitación de daños particulares, incidentales o indirectos, por lo que estas limitaciones y exclusiones pueden no aplicar a su caso. Esta garantía le otorga ciertos derechos legales específicos. Además, usted también puede tener otros derechos que varían de estado a estado y de provincia a provincia.

Esta es la garantía exclusiva por escrito de Kohler Co.



IMPLICIT WARRANTIES INCLUDING THAT OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE EXPRESSLY LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY. KOHLER CO. AND/OR SELLER DISCLAIM ANY LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary from state/province to state/province.

Troubleshooting Guide

- Poor flush.**
 - Adjust the tank water level to match the waterline.
 - Fully open the water supply shut-off valve.
 - Clear obstructions from the trapway, jet, or bowl rim holes.
 - Clear obstructions in the soil pipe or vent pipe.
- No flush.**
 - Make sure the push button rods are in place. Adjust the length as needed.
- The fill valve turns on/off by itself, or it runs, allowing water to enter the tank.**
 - Adjust the push button rods for proper slack so the flush valve seal is not held off the flush valve.
 - Clean or replace the flush valve seal if it is worn, dirty, or misaligned with the valve seat, or if the flush valve seat is damaged.
 - Remove the tank and tighten the flush valve nut if the flush valve gasket is leaking. Do not overtighten. If leakage continues, replace the gasket.
 - Clean the fill valve seat/seat washer of debris, or replace the piston/seat washer assembly.
 - Replace the fill valve if the valve float sinks.
 - Adjust the tank water level if it is too high.
- Long tank fill cycle.**
 - Fully open the water supply shut-off valve.
 - Clean the valve inlet, valve head, or supply line. Flush the lines.
- Noisy tank fill cycle.**
 - Partially close the water supply shut-off valve if the water pressure to the toilet is too high. Check the toilet performance following any such adjustment.
 - Remove dirt or obstructions from the valve head. Flush the lines.

IMPLICIT WARRANTIES INCLUDING THAT OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE EXPRESSLY LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY. KOHLER CO. AND/OR SELLER DISCLAIM ANY LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary from state/province to state/province.

Guide de dépannage

- Chasse médiocre.**
 - Régler le niveau d'eau du réservoir au niveau de la ligne d'eau.
 - Ouvrir complètement le robinet d'arrêt d'alimentation en eau.
 - Éliminer les obstructions des trous du siphon, du jet ou du rebord de la cuvette.
 - Éliminer les obstructions dans le tuyau d'évacuation ou le tuyau de ventilation.
- Pas de chasse.**
 - S'assurer que les tiges du bouton-poussoir sont en place. Ajuster la longueur selon les besoins.
- La vanne de remplissage se met en marche/s'arrête d'elle-même, ou elle fonctionne en permettant à l'eau d'entrer dans le réservoir.**
 - Ajuster les tiges du bouton-poussoir au jeu adéquat afin que le joint du robinet de chasse ne soit pas bloqué de ce dernier.
 - Nettoyer ou remplacer le joint du robinet de chasse s'il est usé, sale ou mal aligné avec le siège de la vanne ou si le siège du robinet de chasse est endommagé.
 - Retirer le réservoir et serrer l'écrou du robinet de chasse si le joint statique de celui-ci présente des fuites. Ne pas trop serrer. Si la fuite continue, remplacer le joint statique.
 - Nettoyer la rondelle de siège/le siège de la vanne de remplissage de tous débris, ou remplacer l'ensemble rondelle de siège/piston.
 - Remplacer la vanne de remplissage si le flotteur de la vanne coule.
 - Ajuster le niveau d'eau du réservoir s'il est trop élevé.
- Cycle de remplissage long du réservoir.**
 - Ouvrir complètement le robinet d'arrêt d'alimentation en eau.
 - Nettoyer l'entrée de la vanne, la tête de la vanne, ou la ligne d'alimentation. Purger les conduits.
- Cycle de remplissage du réservoir bruyant.**
 - Fermer partiellement le robinet d'arrêt d'alimentation en eau si la pression d'eau vers la toilette est trop élevée. Vérifier la performance de la toilette après un tel réglage.
 - Retirer toutes les saletés ou obstructions de la tête de la vanne. Purger les conduits.

IMPLICIT WARRANTIES INCLUDING THAT OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE EXPRESSLY LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY. KOHLER CO. AND/OR SELLER DISCLAIM ANY LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary from state/province to state/province.

Guía para resolver problemas

- Descarga deficiente.**
 - Ajuste el nivel de agua en el tanque a la línea de agua.
 - Abra por completo la llave de paso del suministro de agua.
 - Retire las obstrucciones de la boca de sifón, del jet o de los orificios del reborde de la taza.
 - Elimine las obstrucciones de la tubería de desagüe o del tubo de ventilación.
- No funciona la descarga.**
 - Asegúrese de que las varillas de los botones estén en su lugar. Ajuste la longitud según sea necesario.
- La válvula de llenado se activa o desactiva por sí misma, o funciona, y permite que el agua entre al tanque.**
 - Ajuste la holgura de las varillas de los botones, de manera que el sello de la válvula de descarga no quede levantado de la válvula de descarga.
 - Limpie o cambie el sello de la válvula de descarga si está deteriorado, sucio o desalineado con respecto al asiento de la válvula, o si el asiento de la válvula de descarga está dañado.
 - Retire el tanque y apriete la tuerca de la válvula de descarga si el empaque de la válvula de descarga presenta fugas. No la apriete demasiado. Si las fugas persisten, cambie el empaque.
 - Limpie la suciedad del asiento de la válvula de llenado/arandela del asiento, o cambie el montaje del pistón/arandela del asiento.
 - Cambie la válvula de llenado si se hunde el flotador de la válvula.
 - Ajuste el nivel de agua en el tanque si está muy alto.
- El ciclo de llenado del tanque es prolongado.**
 - Abra por completo la llave de paso de suministro de agua.
 - Limpie la entrada de la válvula, la cabeza de la válvula o la línea de suministro. Haga circular agua por las líneas.
- El ciclo de llenado del tanque es ruidoso.**
 - Cierre parcialmente la llave de paso de suministro de agua si la presión de agua al inodoro es muy alta. Verifique el funcionamiento del inodoro después de cada ajuste.
 - Elimine la suciedad o las obstrucciones de la cabeza de la válvula. Haga circular agua por las líneas.